

CHILD of LIGHT
チャイルドオブライト

偉大なレジナルド



UBISOFT



CHILD of LIGHT

チャイルド オフ ライト

偉大なレジナルド

Story Jeffrey Yohalem
Conception and illustrations Serge Meirinho
Colors Serge Meirinho and Kim Parenteau
Original Lemuria map by Vivian Rocray
Additional assets Haejun Jhee

Based on the game created by Ubisoft Montréal
Creative Director Patrick Plourde
Executive Producer Caroline Martin
Original Art Direction Thomas Rollus

Special thanks to all the Child Of Light Team





シムリアの深い緑林をぬけ、霜雪の丘を越えると
ランバートの大地には巨人たちがさすらっている

巨人たちはマグナと呼ばれた



ボルマス族はそこで生活をする旅商人たち
明けても暮れても、売買のスリルや
新しい市場を開拓すること、単に帳簿をつけることを
楽しんでいた

たった一人を除いて…
その小柄なボルマス族はレジナルド

レジナルドは冒険が大好き



彼は祖父の家の周りで
日の出から日暮れまで
恐ろしいカテギダを
追いかけて回し



荒れ狂う嵐から家族を守るため勇敢に戦い



害虫から迷える子供たちを
救った



彼は祖父の家の周りで
日の出から日暮れまで
恐ろしいカテギダを
追いかけて回し

荒れ狂う嵐から家族を守るため勇敢に戦い

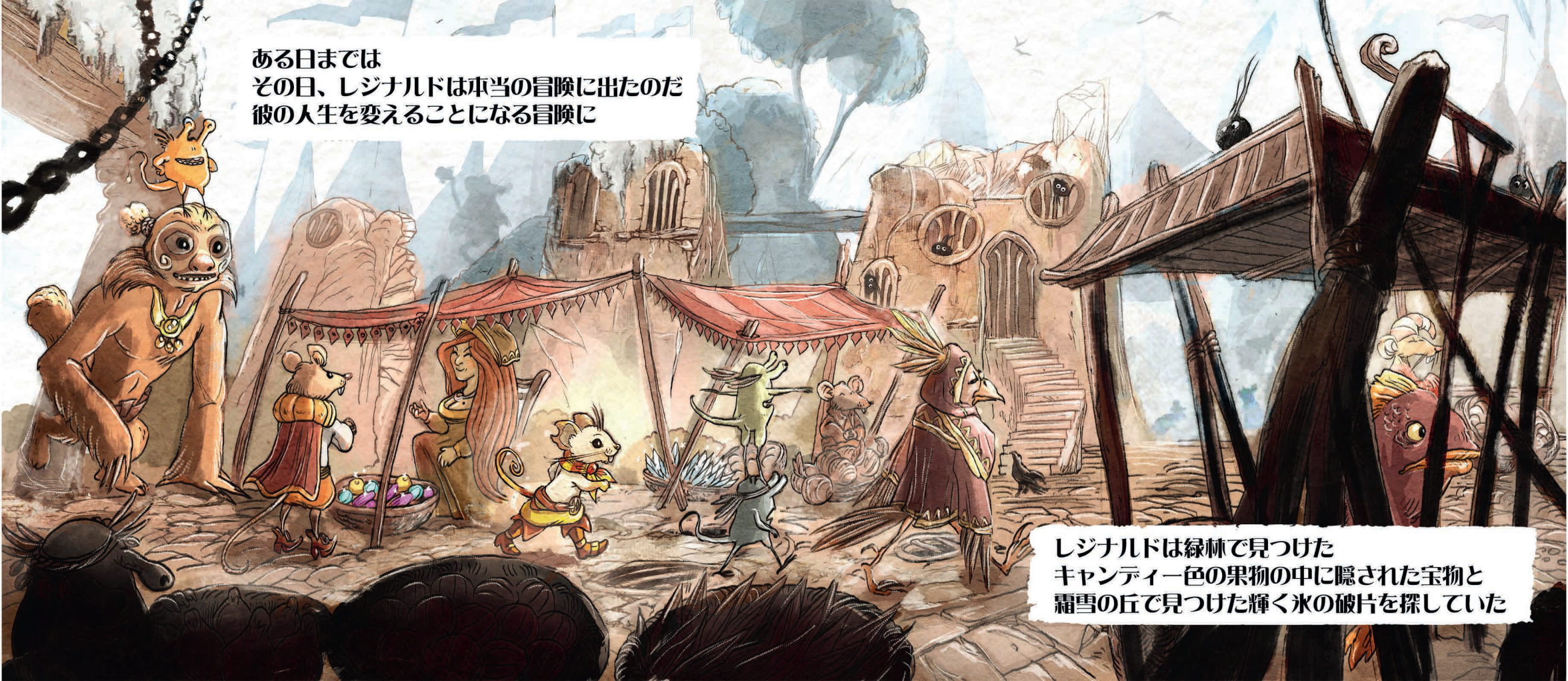
蛮族から迷える子供たちを
救った

英雄として生きるのはもちろん楽しかったが
夜になると心の奥に妙な気持ちがわいてくるのを
感じた…彼は寂しかったのだ

他のボルマスたちにはもっと大事なことがあった
彼らはいつも物価のことを考えていて
街が破綻してしまわないか気にしていたので
彼を見てはあきたように毛むくじらの頭を振った

だからレジナルドはいつも一人ぼっちだった





ある日までは
その日、レジナルドは本当の冒険に出たのだ
彼の人生を変えることになる冒険に

レジナルドは緑林で見つけた
キャンディー色の果物の中に隠された宝物と
霜雪の丘で見つけた輝く氷の破片を探していた

そのときだった、声が聞こえた
その声はかすかだったが泣いているのは間違いなかった
「助けて！」

待ちに待った本当の冒険
でも声はどこから聞こえてきたのだろう？
レジナルドは通りを探しに向かった

ついに入り口を見つけた
声は地下から聞こえてくる
レジナルドは近くににあった魚用の櫓をつかみ
洞窟の底へ降りていった



真っ暗だ、ねとねとするクモの巣を
むやみに切り払ってみた
ポケットからマッチを取り出して
壁に飾ってあるろうソクに火を灯した

レジナルドはさらに洞窟の奥へと歩みを進めた
かすかな光が初めて遭遇する怪物の影を映し出す
レジナルドは櫓を構え
ろうソクを掲げてゆっくりと前進した

「下がって！」モンスターの叫びと同時に
レジナルドはろうソクを落としてしまった
初めての恐怖にかられる
震えながらマッチをすって掲げた



A hand holding a lit torch, illuminating a dark, furry creature with glowing yellow eyes. The scene is dark and atmospheric, with the torch providing the primary light source. The creature's fur is dark and shaggy, and its eyes are bright yellow, creating a stark contrast with the dark surroundings. The background is a textured, brownish-grey, suggesting a cave or a dark forest.

「怪物なの？」その声は尋ねた

「違うよ」レジナルドは勇敢に答えた
「君は？」

「私はロベルタ」



シジナルドは檣を下ろし

「怪物じゃなかったらこの洞窟で何してるんだい？」と尋ねると
「冒険してたのよ」とロベルタは答えた

「でももう何日も食べ物が尽きちゃって
魔法の剣で食べ物を作ったけど魔法も尽きちゃった」
といってロベルタは短剣をかざした





レジナルドは微笑んで、「いい剣だね」と言った
「僕と仲間にならないか？」
「もちろん」とロベルタは答えた

こうしてレジナルドとロベルタは
仲間になった

途中で老魔女を出し抜き
嵐からも逃れ…

…そして洞窟が崩壊してしまう前に
かろうじて脱出した



こうしてレジナルドとロベルタは
仲間になった

途中で老魔女を出し抜き
嵐からも逃れ…

…そして洞窟が崩壊してしまう前に
かろうじて脱出した。



日のあたる市場に出ると、二人は一息ついた
「君なしじゃ戻ってこれなかったよ」とレジナルドが言うと
「私もよ」とロベルタは答えた

「君の両親はどこなの？」レジナルドは尋ねた
「亡くしたわ」とロベルタは言った
「ずっと前にね。だから一人なの」

レジナルドは少し考えてからにっこり笑った



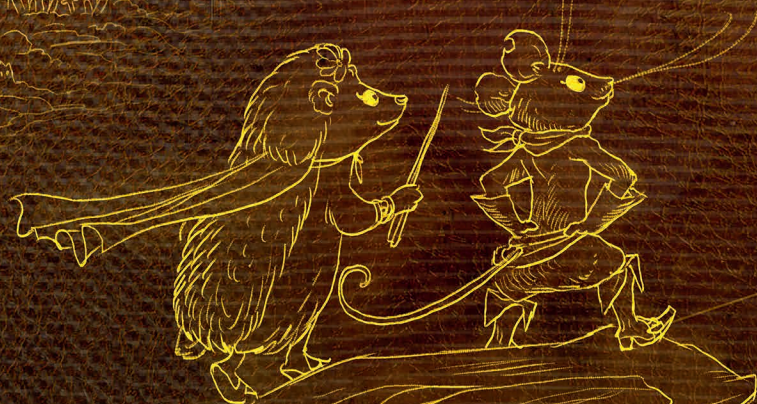
「君は僕と一緒に来なきゃ
だって魔女を捕まえるんだろ」

「まあシナルド」とロベルタは言った
「よろこんで」



こうしてロベルタはシジナルドと一緒に住むことになり
冒険にあふれた生活を送った...

ボルマスの街を越え
シムリア中を回る遙か遠くに続く冒険へと



UBISOFT